

所 務 事	
(理代)	(址地)
交 各 民	事 市
涉 種 刑	即 庫 定
事 文 訴	藏 書 大
宜 件 訟	第 四 樓 街
	至 四 百 〇 四 號
何 盈 基	
402-3-4 Dawson Building Vancouver B. C Telephone Marine 4024	

▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏 每盅貳圓五

此藥膏乃破天荒百發百中專治實驗包愈皮膚諸百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒粒毒血毒瘡癰及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除一概皮膚痕癢等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛癢將此藥膏每日搽三次數日內包能痊愈若然不愈即將原銀加倍奉回確有實驗非常之把握如無實驗敢誇大言

諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神
本醫生醫務所寓哥林比街四壹四號雲哥華旅館四號房

代理處 金利源 國信公司 廣萬生 元發華棧 城滙生 源五大商店

▲李福啓事▼ 在此段告白之內五大商店是爲代理弟之皮膚百病膏除此之外非爲代理弟之藥膏也前數月有某號乃私刊弟之皮膚百病膏於他之日錄內弟實未承認允許這種無恥奸軌之徒謊謬絕倫僞爲代理陽奉陰違實行希圖假冒諸君如購此藥膏者請祈注意以免此人所欺庶不致悞特此佈告

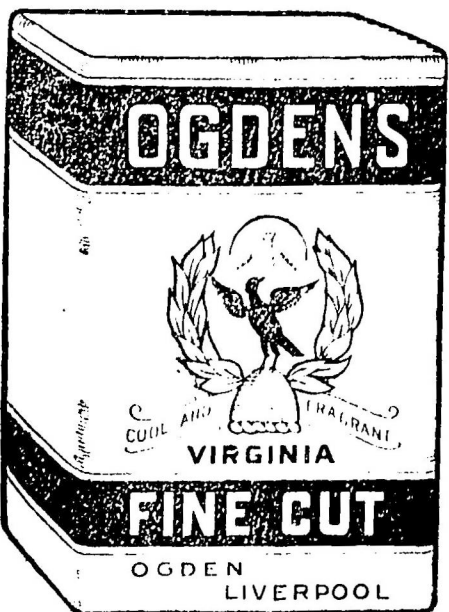
諸君來函購藥無論銀幣或柯打紙夾於函內請買担保信照六十五號信箱寄來快捷兼穩固祈宜○○○由信館交易亦可任從尊便

李福先生大鑒前上月付來皮膚藥膏二盒照先生之藥擦患處十分應驗所
有痛苦除去痊愈如此良醫之聖藥敝驗予感先生之賜也目下吾有位弟前
曾有粒毒症再請先生付來皮膚藥膏三盒每盒二元五錢銀七元半勞先生
付來應用由 G.O.D. 便安此請

民國三十二年 十月廿六日 从亞琛市埠 弟馬文才

李福大國手醫生值鑒敬啟者弟之小兒舊歲患有皮膏之病由來藥膏一盒用之效驗如靈丹不獨用了半盒其病掃除其餘半盒贈以朋友亦藥到病除有生華陀之功茲付來銀二元五勞先生付來皮膚百病膏一盒以應隨時之用此請

卅三年 元月十四日 弟余炳和字上



君曾試用惡頓幼嫩烟絲以自捲烟仔否？應當試用之。將感覺何等容易自捲。何等快樂於吸此特殊優良且成熟之混合烟草也。

●我國製造

飛機原料極多

重慶通訊 據航空某權威談 我國目前飛機零件已可自製 整個生產還要等待一些時候 製造飛機的原料應有盡有 現在製造飛機的金屬是鋁 貴州省最近發現大量鋁礦 其成在百分之七十以上 是世界最優良的鋁礦 至于用電流煉鋁問題

只要電流來源充分 便沒有問題
其次是製造飛機的木料 我國川
康邊境有天然森林 密度大 質很
輕 而且年輪是十二 可製成最優
良的飛機 飛機油漆中國出產的也

怕火 而且不怕汽油溶解 關於降落傘的原料 中國出產的蠶絲也是世界有名的 質料也很靱 至於飛機用的橡皮 我們已經從桐油中提製出來 因為桐油到二百度後 就有凝結性 從上面中國所有的飛機材料看來 中國將來能夠製造飛機 機器後 那麼生產原料決無問題 至於生產技術 除利用外國技師外 我們現在正刻苦鑽研。

我們現在已在大量培植中

粵征得實物二百萬石
(粵僑通訊社曲江航訊) 粵省卅
二年度征實征借 獲得優異成績

已達壹百五十餘萬石 預料當超
過式百萬石以上 因大部縣份 均
呈報壹月上旬或下旬成績 二月分
征收成績 大部縣份尚未呈報 現
已再電各縣催報 惟因若干縣份未

有電台 只靠郵政傳遞消息 故稍
有延誤
又據田賦處負責方面消息 關於罰
繳納金 係規定至壹月底止 倘貳
月份始行繳納者 即須遵章處罰云
又訊 本省卅三年度糧食調節計劃
自經省務會議通過 作最後修正
頃糧局已付印完畢 分發各地糧
食調節站處及倉庫云

華埠
 司公生萬廣
 KWONG MAN SANG CO.
 LIMITED
 236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
 無諸藥瓷芝源
 任君材器麻通
 歡光發雜米生
 迎顧售貨荳粉

現選有經驗之門生三號，照常營業，特將各種藥水大減價，以酬謝客。至青盛意，由五月初廿三起至七月廿二日止，如各僑胞欲購補品，以培養身體，強健者，請速來購，勿交臂失之。
蝦大根丸
 十兩庄 寄費
 每料拾八圓 五毫

發育不全根短細小每晚一服藥達丹田鼓吹根大成夜發
有食丸一粒服大驚人六寸不等効驗如神若戰秦樓預早
半點吞丸一服左抗花紅石敵柳絲如龍似虎百戰百勝如
蒙光顧請早購備貨存無幾絕市近期

(扶鎗久戰丸) 每顆一元 一打 九元
六顆五元 兩打 十五元

臨陣退縮君無防一顆彈丸力抵抗遇敵交戰無退縮越戰

感勇感加強此丸轟烈每服必應如不効驗原銀奉回

（長期抗戰露） 每樽壹元 寄費五仙

外撥鎗管、延長抗戰、彈無虛發、鎗鎗準繩、

（燃花戀情素） 每顆壹元 每打六元 兩打十元

用素一顆、戀情□□、兩性親近、情如膠漆、永不忘

君、用法有單說明。

（佳偶香素） 每顆壹元 每打六元 兩打十元
 佳偶未成。香素餌之。夫婦不和。香素解之。
 情場失意。香素挽之。三角戀愛。香素奪之。

（實驗消痔丸） 每盒壹圓 每打拾圓
 主 肛門痕癢內外痔瘡大便痛苦 努出腸頭 痔垂血下
 治 紅白痢症一服見功如不立效 原銀奉回

（頑癬掃光水） 每樽二元 另加郵費一毛
 主治面部紅雲水瘡。頸項牛皮頑癬。四肢對門濕癬。
 週身松皮鱗瘡。陰處痕癢風癬。此水清白。不汚衣。
 不爛肉。止癢殺菌。當堂見功。如不獲効。原銀奉回

（通尿殺菌丸） 壹打三圓 兩打五圓 郵費壹毫

每服一顆。尋筋追骨。搜羅菌質。盡從小便驅出。輕症三日其病若失。男婦咸宜。藥味清淡無瀉無嘔全憑小便。無碍工作。保無絕嗣。如不効驗。原銀奉回。

◎代理敬文氏丸散

強 大 ○ 丸 加料十元 單料三元 雙料五元 九折
挽 奪 造 化 丸 每盒六元 試用壹元五 九折
 壽力抗戰丸 每百顆五元 現收三元
 長期
 Hen Sang Tong, 313 Main St. Vancouver, B.C.
雲 埠 天 生 堂 謹 啓

華友欲回鄉者注意
 本銀行代理中國銀行。接理僑匯。非常妥當。現加改善。更為快捷。匯價每國幣壹百元。仲坎幣六元。郵匯每張滙票收寄飛郵費八毫。電滙有中國銀行登記電滙號碼者。每次收電費坎幣二元五毫。華友欲回鄉者。可向本行或本行之城埠分行接洽。如因言語不便。請直向

Viaduct Drug Store
 Cor Main & Georgia Sts.
 Phone PAcific 6436
 Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
 此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
 風濕藥水 [Leland's Rheumatic
 Remedy] 每樽壹元 及二元五毫
 補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic] 每樽壹元 及二元五毫
 藥單小心配合
 洗菲林及晒相

奄派路銀行啓

○大補丸補身之功效

藥房 (王藥身)

價減

剪此告白寄
五元二毫可
購大補丸二
盒。。

〔毫一費郵〕

治脚冷脚震 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛
久便閉結 治尿後反滴 欲求速用
每服三粒 一點之久 自然藥到成
功 老人服之 實有還少之功

服補丸見功效
照錄

樂氏先生雅鑒啟者弟前數月在
貴處購大補丸二合照法服之果見奇
效之確名不虛傳但該丸經已用罄茲
再付上銀赤五元二角煩即將此佈達
自從郵寄亦以資應服也當此佈達
由或長利弟黃道謹啟

鮮藥膏 每盒一元
 樂氏先生大鑒敬啟者茲又付郵票
 五元二毫煩將大補丸二盒付來應用
 尤先生之大補丸的確有補身活絡之功
 賜實不虛傳予是必要繼續來購應用
 並介紹以益同羣 由所城關國璋上
 Commercial Cafe, 355 Queen St.
 Sault Ste. Marie Ont.
 Don Mee Cafe, 538 Fisguard St.
 Victoria, B. C.
 宣統四年四月十九
 宣統四年四月十九
 宣統四年四月十九

皮膚止癢藥膏 每盅壹元
◎極樂氏搜毒丸 每樽二元
治骨節疼痛。週身痕癢。遠年爛脚
皮膚濕毒。逢帶必消。紅雲血癖

大小便結・皮膚奇癢・及一切熱毒
△海外馳名消痔膏每盒貳元
 ▲極樂氏通訊處▲
GECK LOCK SIE CO.
 826 Main St., Vancouver, B.C. Can.

AN OPTICAL HOUSE
55 Hastings St. West
Established 1921

鏡眼明匹

兼鏡切眼
助能勿目
視養疎調
力神忽護



東亞旅館 雲哥華
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

重新廣告

本旅館新人接手營業
大加改良煥然一新房
舍通爽汽暖溫煖床褥
清潔水喉冷熱招待妥
當往來便捷餽飽駕臨
特別歡迎

◎電話 PA. 5080

司理人 馬修識 全啟

NAVY
 Vancouver,
 New Westminster
 西大街市喜
 街亞比亞林

男女各款衣裳·外
 褸·短褸·帽·靴

海軍
ARMY AND
W. Hastings St.,
Columbia Street.
雲坤 廿五及廿七號
二埠 六七八號 哥
· 俱是新款時裝 ·
貨真價實 · 認真平
賣 · 請趁機會購買

Canada
永明人壽保險公司
WOO,
Canada,
Bldg
C.
A. 5321
A. 5509

新到大帮布料
 精造越時服裝

本公司各款
 出品多
 銷路廣
 品
 LTD.
 100
 100

Sun Life of Canada
 永明人壽保險公司
 代理人 華

 胡頌堯
 WALTER H. V
 Sun Life of Canada
 803 Royal Bank
 Vancouver, B.
 電話.....Office P
 Telephones Res. H

THE
G
BRAND
有
氣
金
UNG CO. L
PENCO STREET EAST
VAN

商
☆

旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線子縫車

標
精造各款
中西呢絨
奉批發
便特相宜

司公
GUM J
MARINE
1962
107
PHENIX-SEALTON

批遠加
價近長
特僑羊
別胞毛
相惠褥
宜顧仔

△黃珍金器撞票



專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

Pacific 8829

雲高
新亞旅社
HOTEL SUN AH
電話) MAR. 9064
00 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本社在華區
房間空氣足
床褥日一換
暖氣與熱水
各界來住宿
久暫由尊便
寫輪船車票
請留心光顧

地位最適宜
布置極輝煌
雅潔又芬芳
取用也無妨
行李妥收藏
定價不取忙
隨時可搭車
力知自不誤

39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816